

# AIC - ÍSLAND/ICELAND

ISAVIA ohf., Reykjavíkflugvelli, 101 Reykjavík /  
ISAVIA Ltd., Reykjavík Airport, IS-101 Reykjavík, Iceland  
Sími/Telephone: + 354 424 4000 – Símbréf/Telefax: + 354 424 4001  
Netfang/E-mail: isavia@isavia.is – Veffang/Internet address: http://www.isavia.is

**AIC**  
**A 005 / 2010**

04 JUN 2010

ICELANDIC



ENGLISH

## Breytingar á skipulagi Flugstoða ohf. og Keflavíkflugvallar ohf.

### I Sameinuð starfsemi

#### I.1 Almennar upplýsingar

Isavia ohf., er nýtt opinbert hlutafélag um sameinaða starfsemi Keflavíkflugvallar ohf. og Flugstoða ohf.

Félagið var stofnað samkvæmt lagaheimild 29. janúar s.l. og tók við rekstri áður nefndra félaga 1. maí. Félagið tekur að sér rekstur flugleiðsöguþjónustu á íslenska flugstjórnarsvæðinu, rekstur flugvalla á Íslandi og stýrir annarri flugstarfsemi.

Starfsmenn nýja félagsins og dótturfélaga þess eru samtals um 650. Forstjóri félagsins er Björn Óli Hauksson rekstrarverkfræðingur.

Með sameiningu félaganna er stefnt að enn frekari hagræðingu og skilvirkni í rekstri flugvallar- og flugleiðsöguþjónustu í landinu og lagður grundvöllur að nýrri starfsemi og þjónustu á sviði flugs og viðskipta.

Fjármálaráðherra fer með hlut ríkisins í félaginu en samgöngu- og sveitarstjórnarráðherra hefur faglegt eftirlit með starfseminni ásamt stjórn félagsins.

Stjórn félagsins skipa Þórólfur Árnason formaður, Arnbjörg Sveinsdóttir, Arngrímur Jóhannsson, Ásta Rut Jónasdóttir, Jón Norðfjörð, Ragnar Óskarsson og Rannveig Guðmundsdóttir.

#### I.2 Heimilisföng, símanúmer og netföng

##### I.2.1 Isavia ohf.

Isavia ohf.  
Flugturninum  
Reykjavíkflugvelli  
101 Reykjavík

Sími: 424 4000  
Bréfsími: 424 4001

Heimasíða: [www.isavia.is](http://www.isavia.is)  
Netfang: [isavia@isavia.is](mailto:isavia@isavia.is)

## Changes to the organisation of ISAVIA Ltd. and Keflavík International Airport Ltd.

### I Combined operation

#### I.1 General

ISAVIA Ltd assumes combined operation of Keflavík International Airport Ltd and Isavia Ltd on 1 May 2010.

The company, a private limited company with 100 per cent state ownership, was founded on 29 January to operate and develop all airport facilities and air navigation services in Iceland and conduct other aviation related operations.

The persons of the combined companies will be about 650 and the director is Bjorn Oli Hauksson, operational engineer.

ISAVIA aims to achieve excellence in air navigation services, airport operations and related activities.

The Minister of Finance is responsible for the share in the company, whereas the Minister of Transport, Communications and Local Government is responsible for strategic planning and technical supervision in coordination with the company's board of directors.

The company board of directors: Chairman Thorolfur Arnason, Arnbjörg Sveinsdóttir, Arngrímur Johannsson, Ásta Rut Jónasdóttir, Jon Nordfjord, Ragnar Oskarsson og Rannveig Gudmundsdóttir.

#### I.2 Contact information

##### I.2.1 Isavia Ltd.

Isavia Ltd.  
Reykjavík Airport - Tower  
IS - 101 Reykjavík, Iceland

Telephone: +354 - 424 4000  
Telefax: +354 - 424 4001

Website: [www.isavia.is](http://www.isavia.is)  
E-mail: [isavia@isavia.is](mailto:isavia@isavia.is)

**I.2.2 Upplýsingaþjónusta flugmála - AIS**

Isavia ohf.  
Upplýsingaþjónusta flugmála  
Flugturninum  
Reykjavíkflugvelli  
101 Reykjavík, Ísland

Sími: 424 4000  
Bréfsími: 424 4286

Heimasíða: [www.isavia.is](http://www.isavia.is)  
Netfang: [ais@isavia.is](mailto:ais@isavia.is)

Flugmálahandbókin (AIP) er einnig birt á heimasíðu Isavia ohf. Slóðinni er: [www.isavia.is](http://www.isavia.is).

Gildar bls. í Flugmálahandbók (AIP), viðbótum við Flugmálahandbók (SUP), Upplýsingabréfum (AIC) og flugkort geta innihaldið eldri upplýsingar. Upplýsingarnar verða uppfærðar um leið og annað efni er yfirfarið.

**I.2.3 Alþjóðleg NOTAM-skrifstofa (NOF)**

Isavia ohf.  
NOTAM-skrifstofa  
Flugstjórnarmiðstöðinni  
Reykjavíkflugvelli  
101 Reykjavík  
Ísland

AFS: BIRKYNXX

Sími: 424 4294  
Bréfsími: 424 4200

Heimasíða: [www.isavia.is](http://www.isavia.is)  
Netfang: [notam@isavia.is](mailto:notam@isavia.is)

Þessi þjónusta er í samræmi við skilmála ICAO Annex 15 - Upplýsingaþjónusta flugmála.

**I.2.2 AIS Headquarters**

Isavia Ltd.  
Aeronautical Information Services  
Reykjavik Airport - Tower  
IS-101 Reykjavik, Iceland

Telephone: +354 - 424 4000  
Telefax: +354 - 424 4286

Website: [www.isavia.is](http://www.isavia.is)  
E-mail: [ais@isavia.is](mailto:ais@isavia.is)

The AIP publication is also published on ISAVIAS website, [www.isavia.is](http://www.isavia.is)

Valid AIS publication (pages in AIP, AIP SUP, AIC and Aeronautical Charts) may contain the old contact information. The information will be updated gradually as the publication are revised.

**I.2.3 International NOTAM office (NOF)**

Isavia ohf.  
NOTAM Office  
Air Traffic Control Centre - ATCC  
Reykjavik Airport  
IS-101 Reykjavik  
Iceland

AFS: BIRKYNXX

Telephone: +354 424 4294  
Telefax: +354 424 4200

Website: [www.isavia.is](http://www.isavia.is)  
Email: [notam@isavia.is](mailto:notam@isavia.is)

This service is provided in accordance with the provisions contained in ICAO Annex 15 - Aeronautical Information Services.

**Upplýsingabréf (AIC) sem eru hér með felld úr gildi / AIC that are hereby cancelled**

**A 003/2007 og / and A 004/2007**